

BÜRGERZENTRUM

Das Stadtmagazin aktuell

Das Monatsjournal für alle Stadtteile von Karben

Nummer 8

Jahrgang 35

September 2021

Miteinander ist selbstverständlich

- Burnout • Tinnitus
- Schmerz • Depressionen
- Angst • Schlafstörung

PRAXIS FÜR PSYCHOTHERAPIE



www.kraftschöpfen.de
Niddatal - Assenheim
Tel.: 0 60 34 - 93 95 75

Sicher haben Sie die vergangenen Berichte über das Ausmaß der Unwetterkatastrophen verfolgt. Das Fernsehen zeigte Menschen, die völlig überraschend Hab und Gut verloren, dann vor dem Nichts standen und keine Existenz mehr hatten und teilweise noch immer nicht haben - schlicht verzweifelt sind.

Für uns, die wir in einer vergleichsweise geschützten Region Deutschlands leben, ein nahezu unvorstellbares Szenario. Umso mehr gilt unser Mitgefühl den Betroffenen und sicher hat der eine oder andere aus unserer

Leserschaft auch mit einer Spende geholfen.

Ein wichtiges Zeichen der Solidarität, wie wir meinen, zeigt es den Geschädigten doch, dass wir zu ihnen stehen, an sie denken, ihnen helfen wollen. Denn in dem Füreinandereinstehen manifestieren sich wichtige Grundlagen unseres Zusammenlebens, das bekanntlich mehr und mehr vom Egoismus dominiert wird. Füreinander da sein, Dinge gemeinsam zu tun, das ist es, was die Gesellschaft im Großen und Kleinen zusammen hält.

In unserem Ort ist dieses Miteinander selbstverständlich. Und das wird auch so bleiben. Die Berichte aus der Vereinslandschaft, dem gesellschaftlichen und wirtschaftlichen Leben unserer Heimat, die in der aktuellen Ausgabe abgedruckt sind, sind der klare Beleg dafür. Viel Spaß bei der Lektüre!
Ihr Stadtmagazin
Bürgerzentrum aktuell

SCHULTE
IMMOBILIEN

GUTSCHEIN

Für eine
kostenfreie Bewertung
Ihrer Immobilie

0171 5111113
schulte-immobilien.net
info@schulte-immobilien.net

me. Jürgen Roth
Heizung Sanitär-Installation

Wir beraten Sie unverbindlich,
kompetent und erstellen
Ihnen ein individuelles
Angebot nach Ihren Wünschen.



- **Heizungsbau**
- **Heizungswartungen**
- **Sanitär-Installation**
- **Bädergestaltung**
- **Solaranlagen**

KEINE ANFAHRTSKOSTEN
Ihr Heizungsmeister

Jürgen Roth

Tel. 06007-2860 • Mobil 0177-4045274
E-Mail: info@roth-rodheim.me
Junkergasse 9 • 61191 Rosbach/Rodheim

Sie, der zufriedene Kunde, sind unser wertvollstes Kapital, deswegen geben wir immer unser Bestes.

elektro 2000

Ihr Elektrofachgeschäft in Karben

61184 Karben · Rathausstraße 30-36 · Fon 0 60 39 / 4 56 74
mail@elektro2000-karben.de · www.elektro2000-karben.de



Schul- und Bürobedarf
Geschenckverpackungen, Grußkarten



STIHL
Für jeden
den richtigen
Mäher.

Wir beraten Sie gern!

Obergasse 6c
61194 Niddatal/Kaichen
Tel.: 06187/25196
Fax: 06187/27337
E-Mail: fgs-schmidberger@t-online.de



Öffnungszeiten: Di. bis Fr. 9 - 12 und 15 - 18.30 Uhr,
Sa. von 9 - 13 Uhr, Mo. ist Ruhetag.

**Bestattungsinstitut
Thorsten Winter**



- Erd-, Feuer- und Seebestattungen
- Überführungen
- Sarglager
- Erledigung aller Formalitäten
- Bestattungsvorsorge
- Gesamtorganisation

Tag und Nacht für Sie zu erreichen. Auch an Sonn- und Feiertagen.

Heldenberger Str. 3 · 61184 Karben · Tel.: 06039 / 3774

MESSER X ART

Ihr Schärfservice jetzt immer Vorort

Wir schärfen für Sie:
Messer, Scheren, Stemmeisen, Äxte,
Gartengeräte, Kapp- und Kreissägeblätter

Besuchen Sie uns in unserem Ladengeschäft

Michael Reisinger · Rathausstraße 39 · 61184 Karben
Telefon 06039-931232 Mobil 0172-2704173

www.messerart.de



MR Bodenbeläge
Parkett und Bodenbeläge aus Meisterhand

Beratung · Verkauf · Lieferung · Verlegung

Besuchen Sie unsere Metaerausstellung

Michael Reisinger · Rathausstraße 39 · 61184 Karben
Telefon 06039-931232 Mobil 0172-2704173

www.mrbodenbeläge.de

Nur bis 30.9.2021



Abbildung zeigt aufpreispflichtige Sonderausstattung.

Macht Sinn, macht Laune. Für 149,- EUR mtl. leasen¹



Jetzt mit kleinen Raten zum Vitara Hybrid. So schonen Sie Ihre finanziellen Reserven und können sich mit dem Vitara auf jedem Terrain sehen lassen.

Autohaus
Rottmair
GmbH

Autohaus Rottmair GmbH

Alt Erlenbach 105 · 60437 Frankfurt am Main
Telefon: 06101 47667
E-Mail: info@autohaus-rottmail.de
www.autohaus-rottmail.de

Kraftstoffverbrauch Suzuki Vitara 1.4 BOOSTERJET HYBRID Comfort (95 kW | 129 PS | 6-Gang-Schaltgetriebe | Hubraum 1.373 ccm | Kraftstoffart Benzin): innerstädtisch (langsam) 6,0 l/100 km, Stadtrand (mittel) 4,8 l/100 km, Landstraße (schnell) 4,7 l/100 km, Autobahn (sehr schnell) 6,1 l/100 km, Kraftstoffverbrauch kombiniert 5,4 l/100 km; CO₂-Emissionen kombiniert 121 g/km.

Dieses Fahrzeug wurde ausschließlich nach dem weltweit harmonisierten Prüfverfahren für Personenwagen und leichte Nutzfahrzeuge (World Harmonized Light Vehicle Test Procedure, WLTP), einem neuen Prüfverfahren zur Messung des Kraftstoffverbrauchs und der CO₂-Emissionen, typgenehmigt. Die strengeren Prüfbedingungen des WLTP sollen realitätsnähere Kraftstoffverbrauchs- und CO₂-Emissionswerte liefern. Das WLTP ersetzt das bisherige Prüfverfahren NEFZ seit dem 1. September 2018. Für dieses Fahrzeug liegen keine Kraftstoffverbrauchs- und CO₂-Emissionswerte nach NEFZ mehr vor. Auf Empfehlung des Bundesministeriums für Wirtschaft und Energie vom 1. Januar 2021 sowie zu Ihrer Information haben wir für dieses Fahrzeug die auf Basis des neuen WLTP-Testzyklus gemessenen Kraftstoffverbrauchs- und CO₂-Emissionswerte angegeben. Bitte beachten Sie jedoch, dass diese Werte keine Vergleichbarkeit mit den nach dem bisherigen NEFZ-Testzyklus gemessenen Werten anderer Fahrzeuge gewährleisten. Unter www.auto.suzuki.de/wltp erhalten Sie weitere Informationen über die hier angegebenen Werte nach dem WLTP-Prüfverfahren.

¹ Leasingbeispiel für einen Vitara 1.4 BOOSTERJET HYBRID Comfort auf Basis des Fahrzeugpreises in Höhe von 26.650,00 Euro, zzgl. 740,00 Euro Bereitstellungskosten und 0,00 Euro Auslieferungspaket; Gesamtpreis 27.390,00 Euro; Leasing-Sonderzahlung: 2.200,00 Euro; Nettodarlehensbetrag: 18.817,48 Euro; Sollzinssatz (gebunden) p. a.: 2,49%; effektiver Jahreszins: 2,52%; Laufzeit: 48 Monate; jährliche Fahrleistung: 10.000 km; 48 monatliche Leasingraten à 149,00 Euro; Gesamtbetrag 9.352,00 Euro; Bonität vorausgesetzt. Vermittlung erfolgt alleine für die Creditplus Bank AG, Augustenstraße 7, 70178 Stuttgart. Aktionszeitraum: 1.7.2021 – 30.9.2021. Nicht mit anderen Suzuki Aktionen kombinierbar. Es besteht ein gesetzliches Widerrufsrecht für Verbraucher.

Erstmals Europäische Sumpfschildkröten in der Nidda bei Karben beobachtet

Die Europäische Sumpfschildkröte *Emys orbicularis* ist die einzige heimische Schildkrötenart und zählt heute zu den seltensten Tierarten unserer Heimat. Früher gab es sie häufig, ist akut aber vom Aussterben bedroht.

1999 wurden von der „AG Sumpfschildkröte“ neben anderen Gebieten auch in der Nidda bei Karben Sumpfschildkröten ausgemildert, aber es gab nachfolgend nur wenige Sichtungen. 2018 wurde an einem Graben in Karben, der der



Sumpfschildkröte im Altarm der Nidda bei Karben.
Foto: Gerd Bauer/NABU Karben

Nidda zufließt, erstmals ein ausgewachsenes Tier beobachtet. 2021 fand das NABU-Mitglied Gerhard Bauer in einem Altarm der Nidda eine kleine Population von fünf Tieren und konnte sie fotografieren. Es ist davon auszugehen, dass

dort noch mehr Exemplare leben. Dieses Vorkommen außerhalb eines Schutzgebietes ist eine kleine Sensation. Naturschützer wollen alles Nötige dafür unternehmen, dass dieses Vorkommen entsprechend geschützt wird.

Richtiger Umgang mit Hunden

Unsicherheit mit Hunden – ein Workshop für Erwachsene mit Yvonne Kern – Hundetrainerin. Sie haben Angst vor Hunden oder wissen nicht, wie Sie mit Hunden umgehen sollen? Dann sind Sie in diesem Workshop genau richtig.

Ich zeige Ihnen, wie Hunde kommunizieren und wie Sie sie besser verstehen können. Die Sprache der Hunde ist sehr komplex und durch verschiedene Videos und Beispiele erlernen Sie diese zu übersetzen. Dadurch können sie Hunde besser lesen und einschätzen. Wenn sie selbst einen Hund haben, können sie nach dem Kurs viele Verhaltensweisen besser verstehen. Termin: Di. 28. 09. 2021, Uhrzeit: 18.00 bis 21.00 Uhr,

Kursort: Kursraum MüZe Karben. Kursgebühr: 35,00 Euro (Bezahlung per Lastschrift). Anmeldung nimmt das Büro des Mütter- und FamilienZentrums entgegen unter Tel. (06034) 5098974, Fax: (06034) 5098970 oder per E-Mail: info@mueze-karben.de. Für Fragen

zum Kurs steht Ihnen die Kursleiterin gerne zur Verfügung: Yvonne Kern, Tel. 0178 - 2891891

- Kopf- und Rückenschmerzen
- Schwindel
- Sportverletzungen
- Geburtstraumen
- Allergien u. v. m.



61191 Rosbach | Mobil 0163.3654368
naturheilpraxis.filicran@web.de

Verkauf ab dem 01. Oktober 2021

Kürbisse

Domäne Nonnenhof Ilbenstadt



Große Kürbisauswahl:
Laternenkürbisse,
Speisekürbisse
Zierkürbisse u.v.m.

Familie Schwarz
Domäne Nonnenhof
Zufahrt über Schulstraße 42
Kürbisseune Nonnenhof
Tel.: 0 60 34 - 9 39 96 25



Täglich für Sie geöffnet
Mo - Fr 15.00-18.00 Uhr
Sa & So 9.00-12.00 Uhr
und 15.00-18.00 Uhr

STADT **Friedrichsdorf**
lebendig und erfindungsreich

**Friedrichsdorfer
Kulturzeit**

Tickets: Info-Stelle im Rathaus
Tel. 06172 731-0
www.friedrichsdorf.de

Foto: credit@Josephina und Markus



Sarah Hakenberg
Vorpremiere: Wieder da!

Do, 23.09.2021 - 20 Uhr
Forum Friedrichsdorf
Eintritt: 16,00 Euro; erm. 14,00 Euro
www.sarah-hakenberg.de

Foto: Inka Meier



Philipp Weber
DURST - Warten auf Merlot

Di, 28.09.2021 - 20 Uhr
Forum Friedrichsdorf
Eintritt: 17,00 Euro; erm. 15,00 Euro
www.weberphilipp.de

Zahnteam Wetterau

Wieder unbeschwert lachen

Druckstellen und Haftcreme gehören der Vergangenheit an, denn sogenannte Mini-Implantate sorgen für einen sicher sitzenden Zahnersatz - ausführliche Beratung dazu erhalten Sie beim Zahnteam Wetterau.

Die meisten Zahnersatzträger kennen das ungute Gefühl bei schlecht sitzenden, wackelnden Prothesen, die oft auch schmerzhafte Druckstellen im Mund verursachen. Der tägliche Gebrauch von Haftcremes ist hier nur eine Notlösung und bringt leider oft nicht die gewünschte Sicherheit, wenn es um herzhaftes Lachen, kräftiges Zubeißen und fröhliches Unterhalten geht. Peinliche Situationen mit den dritten Zähnen müssen aber nicht sein. Kleine Stifte aus Titan oder Keramik mit kugelförmigen Köpfen, sogenannte Mini-Implantate, sorgen für den gewünschten festen Halt. Die vorhandene Voll- oder Teilprothese wird hier per „Klick“ mit dem Kiefer verbunden. Ein weiterer Vorteil der Mini-Implantate: Sie verhindern den Knochenrückgang, denn

sie ersetzen wie herkömmliche Implantate die verloren gegangenen natürlichen Zahnwurzeln und haben ähnliche Eigenschaften wie diese. Die Kaukräfte werden an den Kieferknochen weitergeleitet, das Knochenwachstum wird stimuliert und somit kann der Knochenrückgang aufgehalten werden. Einfach und unproblematisch ist auch das Einsetzen von Mini-Implantaten. Da die schmalen Stifte nur sehr wenig Platz im Kiefer benötigen sind sie auch bei wenig Knochen einsetzbar. Mini-Implantate haben von Anfang an einen festen Sitz und sind in der Regel sofort belastbar. Zudem ist meist nur ein Behandlungstermin erforderlich, was sich natürlich auch preislich niederschlägt und dementsprechend um einiges günstiger

ist als eine Behandlung mit herkömmlichen Implantaten. Gerne geben Dr. Pirooznia & Kollegen von Zahnteam Wetterau in der Praxis weitere Informationen zu den speziellen Möglichkeiten. Vereinbaren Sie bitte einen Termin unter 06034-7181

oder nutzen Sie die Online-Terminvereinbarung unter www.zahnteam-wetterau.de. Zahnteam Wetterau, Dr. Pirooznia & Kollegen, Am Kalkofen 8, 61206 Wöllstadt

Anzeige



Modell Mini-Implantate / Zahnprothese: Schonend implantierbare Stifte verbinden den Kiefer mit der Prothese und sorgen für festen Sitz. Grafik: 3M Deutschland GmbH

Wir als Joint Venture suchen für den Wetteraukreis einen exklusiven

Vertriebspartner

- Gebietschutz
- Bonus
- Grundgehalt

Werbemittel (on- und offline)
Webdesign
Drucksachen
Displays (digital und analog)
Gestaltung

Kontakt:
Werbeagentur creaRtiva
Südstr. 11, 61194 Niddatal
Telefon: 06187 9946199
E-Mail: kontakt@monatsjournal.de

Zahnteam Wetterau

Dr. Pirooz Pirooznia
Zahnarzt
Geprüfter Experte der Implantologie

Am Kalkofen 8
61206 Wöllstadt

Tel: 06034-71 81
Fax: 06034-90 65 72
E-Mail: info@zahntw.de
www.zahnteam-wetterau.de

FOCUS EMPFEHLUNG 2021
ZAHNARZT WETTERAU-KREIS FOCUS-ARZTSUCHE DE

EAZ-INSTITUT
Deutschlands beste Ärzte
Basis: Analyse von Online-Patientenbewertungen 09 | 2019
www.faz.net/beste-Aerzte

Praxis für moderne Zahnheilkunde und Implantologie

E-Mail: info@tugend-geruestbau.de
Telefon: (0 60 07) 91 86 97
Telefax: (0 60 07) 91 86 47
Mobil (01 79) 2 14 29 72

Gerüstbau

Reiner Tugend

Neue Straße 10
61191 Rosbach-Rodheim
www.tugendgeruestbau.de



Ihre Schornsteinfeger führen für Sie aus:



- **Kehrung von Abgasanlagen**
- **Erstellen von Energieausweisen**
- **Überprüfung von Feuerungsanlagen**
- **Gas-Hausschau nach TRGI-2008**
- **Rauchwarnmelder + CO-Melder**



GÜTESIEGEL
SCHORNSTEINFEGER

Schornsteinfegermeister
me. Sebastian Schomber
Tel. 0 60 34 / 9 39 54 13
e-Mail: mail@sebastianschomber.de

Schornsteinfegermeister
me. Friedrich Roth
Tel. 0 60 39 / 93 91 46 · Fax 0 60 39 / 93 91 47
e-Mail: friedrich@sf-roth.de

Golfplatz Altenstadt

Anzeige

Entscheid auf dem Katharinenhof

Die Jugendmannschaft des Golfplatz Altenstadt war aufgrund vorheriger Leistungen für die Deutsche Mannschaftsmeisterschaften qualifiziert.

Austragungsort für den Regionalentscheid der deutschen Mannschaftsmeisterschaft 2021 war diesmal der Golfplatz Katharinenhof in der Nähe von Saarbrücken.

Da der Deutsche Golfverband wegen der Pandemie, den Austragungsort recht kurzfristig bekannt gab, war auch die Vorbereitungszeit sehr kurz und schwierig.

Es bedurfte einer schnellen Organisation um Übernachtung, Proberunden, die Hin- und Rückfahrt mit Fahrgemeinschaften sowie Schulbefreiungen zu organisieren.

Wirklich beeindruckend war es, wie die Eltern, der Kapitän der Mannschaft sowie das Jugendteam dies ganz unbürokratisch zusammen schafften.

Der Golfplatz, vertreten durch die Ansprechpartnerin für Kinder und Jugendliche, Jugendwartin Christa Reichert sorgte auch für ausreichend Essen und Trinken während des Turniers, denn die Spieler sind während des Turniers mindestens 4 bis 5 Stunden auf dem Platz unterwegs. Wie üblich, um einen detaillierten Eindruck des Platzes inkl. aller Besonderheiten



Betreuerinnen Carolin Graf und Nicole Väth, Kapitän Oliver Koch, Mannschaft: Maximilian Väth, Patrice Mänche, Philipp Graf, Ben Huber, Bastian Graf, Christian Seip, Jan Riefer, Betreuerin Marleen Huber, Jugendwartin Christa Reichert und Beate Seipp (v.l.)

zu gewinnen, wurde am Freitag zusammen mit Kapitän Oliver Koch eine Proberunde mit der gesamten Mannschaft gespielt. Hier wurde sehr schnell deutlich, dass der Platz sehr viele Tücken hat und daher eher konservativ zu spielen ist. Ein aggressives Spiel auf diesem Platz kann zu vielen Strafschlägen führen, das Ziel war es aber ein gutes Mannschaftsergebnis zu erzielen.

Am Samstag wurde es dann ernst, denn die Altenstädter Mannschaft war eine von 15 Mannschaften. Einige Eltern, die die Jungs gefahren haben, fieberten bei jedem Golfschläger mit. Am Ende waren alle über den 5. Platz zufrieden.

Dies vor dem Hintergrund, dass alle Mannschaftsmitglieder im nächsten Jahr wei-

terhin spielberechtigt für die Altersklasse 18 sind. Für 2022 ist es, bei gleicher Mannschaftsbesetzung, realistisch unter die ersten beiden Plätze zu kommen und sich damit für das Bundesfinale zu qualifizieren.

Das offizielle Ergebnis:

DMM AK18 JUNGEN REGIO-FINALE		
Platz	Golfclub	Katharinenhof 03.07.2021
1.	Rheinhessen	22,0
2.	Main-Taunus	26,0
3.	Hof Haasen	33,0
4.	Kronberg	46,0
5.	Altenstadt	50,0
6.	Wiesbaden	53,0
7.	Katharinenhof	56,0
8.	Welterhof	58,0
9.	Lich	63,0
10.	Neuhof	72,0
11.	Winnrod	89,0
12.	Rhein-Wied	106,0
13.	Platz Neustadt	113,0
14.	Kurpfalz	211,0
15.	Fulda	NA

Ein besonderer Dank nochmals an alle Eltern für die hervorragende Unterstützung.

SCHNUPPER GOLF in ALTENSTADT

MACH MIT!

2 Std. SPASS BEGEISTERUNG ERLEBNIS SPORT

Die Kurse finden jeweils Samstags und Sonntags statt

**30 ÜBUNGSBÄLLE
01 LEIHSCHLÄGER
GRATIS DAZU
SCHNUPPER KURS
25,- EURO**

Telefon 0 60 47- 98 80 88
Telefax 0 60 47- 98 80 89

Golfplatz Altenstadt GmbH & Co. KG Oppelshäuser Weg 5 63674 Altenstadt www.golfplatz-altenstadt.de mail@golfplatz-altenstadt.de

Fünf Karbener retten hilflose Person aus der Nidda

(pm) Es ist der 17. Juni 2021, einer der ersten heißen Hochsommertage in Karben, der Klatschmohn schmückt die Felder und die Hitze liegt drückend über der Stadt. Erst mit dem Abend trauen sich die Menschen wieder ins Freie und säumen in großer Zahl das Nidda-Ufer, gehen spazieren und genießen den ein oder anderen kühlen Drink am Wasser. Doch für fünf Karbener wird der Abendspaziergang eine unerwartete Wendung nehmen: Als sie eine hilflose Person in der Nidda treiben sehen, greifen sie selbstlos ein. Es ist gegen 21 Uhr als David Dettingmeijer gemeinsam mit seiner Frau Eva über die Fußgängerbrücke am Karbener Rathaus läuft und eine Person unter der Brücke treiben sieht. Anke Jeschke, die sich zur gleichen Zeit in der Nähe der Brücke befindet, nimmt die Frau ebenfalls wahr und eilt den beiden zur Hilfe. Auch Omar Yaghmour läuft in diesem Moment am Nidda-Ufer entlang und bemerkt die Aufregung in der Nähe der Brücke. Der Mensch im Wasser wirkt hilflos, unkoordiniert und schreit, jedoch nicht um Hilfe. In diesem Moment kommt auch Jörn Schönfeld zufällig mit seinem Fahrrad angefahren und bietet den vier Passanten ebenfalls seine Hilfe an. Zu fünft versuchen sie Kontakt mit der Person im Wasser aufzunehmen und in Erfahrung zu bringen, ob alles in Ordnung ist. Die Antwort bleibt aus, sie beschließen einzugreifen. Ohne zu zögern bahnen sich die drei Herren einen Weg durch das dicht bewachsene Nidda-Ufer und eilen der Person zur Hilfe. Kurz vor der Autobrücke kriegen sie sie schließlich zu fassen und ziehen sie mit Leibeskräf-



Bürgermeister Guido Rahn (links) und Stadtbrandinspektor Christian Becker (rechts) überreichen Omar Yaghmour und Jörn Schönfeld (von links) ihr Ehrenticket.

ten die steile Böschung hinauf ans rettende Ufer. Anke Jeschke hat zu diesem Zeitpunkt bereits die Feuerwehr alarmiert, die an diesem Tag einen neuen Rekord aufstellen wird. Da zur selben Zeit eine Übung auf dem Feuerwehrgelände Am Breul stattfindet, brauchen die Einsatzkräfte keine zwei Minuten ehe sie in voller Stärke am Einsatzort eintreffen. Stadtbrandinspektor Christian Becker erinnert sich noch gut an den Einsatz: „Als wir ankamen war die Person schon aus dem Wasser geholt. Für uns stellte sich jedoch die Frage, ob noch mehr Menschen im Wasser sind.“ Weder die Feuerwehrleute noch die fünf Helfer wissen, wieso die Person im Wasser trieb, also schwärmen die Einsatzkräfte aus, suchen weiträumig das Nidda-Ufer ab und befragen weitere Passanten. Rettungssanitäter betreuen bereits die gerettete Person in einem Krankenwagen. Schnell macht sich Erleichterung breit, offensichtlich war die Person alleine unterwegs. Also rücken die Einsatzkräfte ab und unter der drückenden Schwüle des Abends wirkt es, als sei nichts geschehen.

„Es dauert leider meist sehr lang, bis Passanten erkennen, dass andere Menschen in einer Not-situation sind“, weiß der Stadtbrandinspektor zu berichten. In diesem Fall

haben die fünf jedoch vorbildlich gehandelt. Das will die Stadt Karben würdig honorieren und lud Yaghmour, Schönfeld, Jeschke und die Dettingmeijers zum großen „Danke-Event“ am 27. August ins Rathaus ein. Ebenso wie den fünf Rettern vom 17. Juni 2021. „Sie sagen zwar, dass es selbstverständlich sei zu helfen, aber wir wissen leider, dass es das oft nicht ist“, lobt Bürgermeister Guido Rahn die fünf Retter in der Not. Zu oft werde wegesehen und abgewartet. „Deswegen müssen wir ausdrücklich Danke sagen! Danke für Ihren Mut, Ihre Hilfsbereitschaft und Ihre Selbstlosigkeit!“ Wie man sich in einer mutmaßlichen Notsituation richtig verhält erklärt Stadtbrandinspektor Christian Becker: „Wenn Sie sich nicht sicher sind ob eine Person in Gefahr schwebt, hilft es diese Person aus sicherer Entfernung anzusprechen. Dann klärt sich die Situation meist von selbst. Verstärkt sich Ihr Eindruck, dass eine Person Hilfe benötigt, rufen Sie sofort die Feuerwehr und bitten weitere Passanten um Hilfe. Es kann von niemandem verlangt werden sich selbst in Gefahr zu bringen. Wenn Sie selbst nicht helfen können und die Feuerwehr bereits vor Ort ist, gehen sie weiter und lassen sie Platz für die Rettungskräfte.“

SCHENK
SCHREINERWERKSTÄTTE
FENSTERTECHNIK GMBH

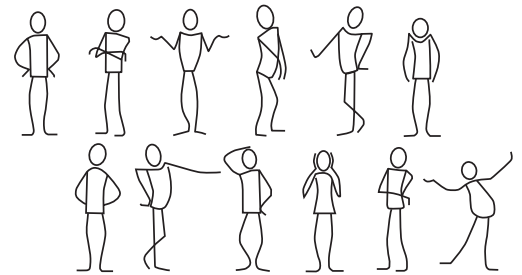
Schreiner-Meisterbetrieb Schenk –
Ihr Partner in Sachen Innenausbau

Wir gestalten das Innenleben Ihrer Wohnung
nach Ihrem Geschmack



Einbaumöbel
Fenster
Haustüren
Reparaturservice

Saalburgstraße 5 | 61138 Niederdorfelden bei Frankfurt
Tel. 06101-3061 | Fax 06101-33312 | www.schenk-gmbh.de



PERSPEKTIVENWECHSEL:

Problemlösungen finden, neue Blickwinkel entdecken,
bisherige Sichtweisen korrigieren. **Kurz:** Ich unterstütze Sie, wenn:

- Persönliche Veränderungen in Ihrem Berufsleben bevorstehen.
- Sich Ihnen neue Lebensfragen stellen, die betrachtet, hinterfragt oder neu gestellt werden müssen.
- Sie neue Blickwinkel entdecken möchten, um für Ihre Konflikte Lösungen zu finden.

GRIKSCHKEIT PRAXIS FÜR PHILOSOPHISCHE UND
INDIVIDUAL-PSYCHOLOGISCHE BERATUNG

61184 Karben · Max-Planck-Str. 27 · Telefon 06039 45458 · www.pfmm.de

Modernisieren Wohnen - Wohlfühlen



Tel. (06187)909774 · Mobil (0170)2329305

info@bauprofis-kipper.de · www.bauprofis-kipper.de

Wir sind ein leistungsstarker und zuverlässiger Partner in den Bereichen

- Umbau
- Renovierung
- Sanierung



„Rundumsorglos-Paket“ zum garantierten Festpreis.

GUTSCHEIN GOLF in ALTENSTADT



FÜR EINEN LEIHSCHLÄGER UND 60 ÜBUNGSBÄLLE



www.golfplatz-altenstadt.de
mail@golfplatz-altenstadt.de

Telefon 0 60 47-98 80 88
Telefax 0 60 47-98 80 89

Viele Meldungen zu den German Open in Karben



Hendrik Freitag bei den Deutschen Meisterschaften 2019.

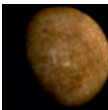
Die nächsten beiden Veranstaltungen der diesjährigen German Open im Ringtennis finden bekanntlich am 11. September (Doppel) und 12. September 2021 (Mixed) im Karbener Stadion an der Waldhohl statt. Die Meldephase dazu ist inzwischen abgeschlossen. Mit dem Ergebnis ist Ulrich Bick, Leiter der Abteilung Turnspiele

bei der ausrichtenden TG Groß-Karben, „mehr als zufrieden“. In den Doppelwettbewerben werden 59 Paare an den Start gehen, die bei den Damen in vier und bei den Herren in fünf Klassen starten. Bei den Mixedwettbewerben sind 47 Paare in sechs Wettkampfklassen. Die meisten Meldungen sind im Jugend- und Leistungsbereich zu registrieren. In der Meisterklasse

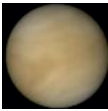
der Herren werden beispielsweise die ersten Acht der aktuellen deutschen Rangliste erwartet, darunter Hendrik Freitag und Jonas Kruse aus Karben, die im Herrendoppel zusammen spielen. Gemeinsam mit ihren Teamkolleginnen und -kollegen von der TG bilden sie die größte Teilnehmergruppe mit 17 weiteren Doppel- und 18 Mixedpaaren. Dabei tritt Oliver Elsner von der TG gemeinsam mit Joshua Dömel vom TV Diedenbergen an, und die Karbenerin Henrike Jansen bildet ein Doppel mit Britt Albrecht vom TV Kieselbronn. Im Mixed starten die TGler sogar in sieben Fällen gemeinsam mit Spielerinnen bzw. Spielern anderer Vereine.

Die Ecke für Sterngucker

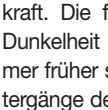
Planetenstellungen und Mondphasen für September



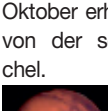
MERKUR lässt sich im gesamten Zeitraum nicht blicken.



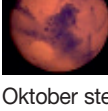
VENUS ist Abendstern und steigert weiterhin ihre Leuchtkraft. Die früher einsetzende Dunkelheit relativiert die immer früher stattfindenden Untergänge des Planeten. Am 9. Oktober erhält Venus Besuch von der schmalen Mondsichel.



MARS ist nicht zu beobachten – er steht am Taghimmel. Am 8. Oktober steht er mit der Sonne in Konjunktion.



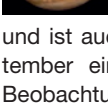
JUPITER stand am 20. August in Opposition zur Sonne und ist auch noch im September ein lohnenswertes Beobachtungsobjekt. Nun verliert er jedoch wieder langsam an Helligkeit, und auch der scheinbare Durchmesser beginnt zu schrumpfen.



SATURN stand wie Jupiter im August in Opposition zur Sonne. Die beiden Gasriesen stehen zurzeit nicht weit auseinander. Am 17. Sept. wird sich auch der Mond zum Saturn gesellen.



URANUS kann von versierten Beobachtern mit entsprechenden optischen Instrumenten die ganze Nacht über beobachtet werden. Doch selbst im Teleskop ist der grünliche Gasplanet kaum von einem fernen Stern zu unterscheiden.



NEPTUN kann ebenfalls die ganze Nacht über aufgefunden werden, denn am 14. September steht dieser ferne Gasplanet in Opposition zur Sonne. Sein scheinbarer Durchmesser ist noch kleiner als der des Uranus, so dass auch der bläuliche Neptun nur bei sehr hoher Vergrößerung als Planet mit einem wahrnehmbaren Scheibchen zu erkennen ist.

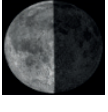
Mondphasen



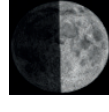
VOLLMOND
21. September



NEUMOND
7. September
6. Oktober



LETZTES VIERTEL
29. September



ERSTES VIERTEL
13. September

Neu in Rosbach!



Bodenbeläge · Innentüren / Glastüren
Haustüren · Garagentore · uvm.



Raiffeisenstraße 6 | Rosbach

Tel. 06003 / 935 44 74
info@holzmittel-parkett.de

holzmittel
PARKETTSTUDIO

Innenausbau · Möbelbau · Türen · Fenster · Reparaturservice · Verglasungen

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir

Tischlergeselle (m/w/d)



Lebensräume
nach Maß!

Aufgabengebiet

- Fertigung und Montage von Einbaumöbeln
- Einbau von Bauelementen
- Reparaturarbeiten

Profil

- langjährige Berufserfahrung als Tischler
- eigenverantwortlicher und vielseitiger Arbeitsstil
- motiviertes, engagiertes Auftreten beim Kunden
- Pkw-Führerschein bis 3,5 t

Wir bieten Ihnen

- eine interessante Bandbreite wechselnder Tätigkeiten, einschließlich Kundenkontakt
- einen Dauerarbeitsplatz in einem erfolgreichen Unternehmen
- leistungsgerechte Bezahlung, freie Urlaubsplanung
- ein angenehmes Arbeitsumfeld mit modernem Maschinenpark
- sympathische Kollegen

Ihre aussagekräftige Bewerbung mit Angabe des möglichen Eintrittstermins senden Sie bitte per E-Mail an: mail@tischlerei-schwab.de.

Frankenstraße 9 - 11
61191 Rosbach v.d.H.

Telefon 0 60 03 / 75 79
mail@tischlerei-schwab.de

www.tischlerei-schwab.de
Meisterbetrieb seit über 80 Jahren!



Tierarztpraxis

Dr. Stephanie Tascher

www.tierarzt-niddatal.de

Am Hain 10 · 61194 Niddatal-Assenheim

Tel. 06034 9396866 · Notruf 0160 90310833

Terminsprechstunde

Mo., Mi., Do. u. Fr. 9 - 12 Uhr, Mo. - Fr. 16 - 19 Uhr

Auch Hausbesuche sind möglich!



Gebäudereinigung &
Hausmeisterservice
Meis

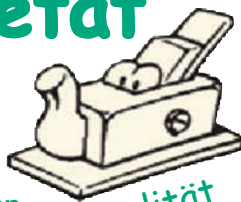


Rasen mähen · Gehwegreinigung · Heckenschnitt
kleine Reparaturen · Grabpflege · Treppenhausreinigung
Entsorgung · Instandhaltung · Service rund ums Haus

0176 95656611 · infomeis@t-online.de

Putzen nach Hausfrauenart

Schreinerei & Pietät Dirk Eysell GmbH



Qualität
aus einer
Hand!

Meisterhafte Lösungen

Innenausbau · Möbelausbau · Fenster und Türen
Bodenbeläge aller Art · Parkett und Laminat
Maler- und Tapezierarbeiten · Fliesenarbeiten
Terrassenüberdachungen in Aluminium

Saalburgstraße 24 · 61184 Karben-Okarben · Tel. 06039/912121
Fax 06039/912122 · www.schreinerei-eysell.de

Flüssiggas und Tanks zu Top-Konditionen

Schankgase · Schankanlagenreinigung
Ballon-Shop · Technische Gase
Trockeneis · Zubehör



61169 Friedberg · Römerstraße 9
Mobil: 01 72 / 8 07 67 41 · E-Mail: dimaggase@aol.com
homepage: dimag-gase.de

bmt e.V. - Tierheim Elisabethenhof

Zuhause gesucht



Haru und Maiko

Maiko (gestromt) und Haru (blond) sind zwei imposante Mastin Espanol Schwestern (Schulterhöhe 73 cm), die Ihr Zuhause wegen der Scheidung ihrer Vorbesitzer verloren. Die Beiden wurden als Familienhunde, inklusive Spaziergängen und phasenweisen Bewachen des Gartens, gehalten; für den aktiven Herdenschutz wurden sie nicht eingesetzt. Die fünfjährigen Schwestern sind wachsam und wünschen sich ein Haus mit Garten im ländlichen Bereich. Sie laufen bei entsprechender Führung gut an der Leine, nur Hundebegrenzungen muss man souverän händeln können. Während Maiko Menschen gegenüber sehr verschmust und anhänglich ist, hängt Haru eher an ihrer Schwester. Die zwei liebenswerten kastrierten Damen funktionieren als Team sehr gut, weswegen sie auch zusammen an erfahrene Menschen vermittelt werden sollen, die diesen Hundetyp schätzen und mit ihm umzugehen wissen. Für Maiko und Haru wird ein Haushalt ohne Kinder und Katzen gesucht.



Mio und Maro

Die beiden im Oktober 2020 geborenen Brüder Mio und Maro stammen aus einer Kastrationsaktion. Sie sind sehr neugierig und kommen gut mit anderen Katzen aus. Für die beiden kastrierten Kater wird ein neues Zuhause in einer ruhigen Wohngegend gesucht. Sie werden zusammen als Freigänger vermittelt.



Kaninchenkinder-Boom

Zurzeit warten im Tierheim Elisabethenhof insgesamt 19 junge Kaninchen auf ein neues Zuhause.

Fips, Fernando, Fortuna, Fuchur, Fabio, Flora und Fienchen wurden am 05.06.2021 im Tierheim geboren. Die vier Böckchen sind am 27.08.21 kastriert worden. Pepe, Picasso, Piper, Pablo, Peach und Penelope sind am 07.07.21, ebenfalls im Tierheim, geboren. Einen Tag später nahm das Team vom Elisabethenhof acht im Februar geborene Kaninchen-Mädels auf, wovon zwei be-



reits ein neues artgerechtes Zuhause gefunden haben. Diese und weitere Tiere warten im Tierheim Elisabethenhof vom bmt e.V., Siedlerstraße 2 in 61203 Reichelsheim/Dorn-Assenheim. Für mehr Informationen stehen die Tierschützer telefonisch zur Verfügung: 06035 - 96110 oder per Email an th-elisabethenhof@bmt-tierschutz.de



KOCH HEIZSYSTEME BÄDER WÄRMETECHNIK SERVICE

61184 Karben
DIESELSTRASSE 26a
Tel. 0 60 39 / 4 17 70 · Fax 0 60 39 / 4 35 49

Planung und Ausführung von:

- Öl- + Gas-Brennwert- und
- Niedertemperaturheizungsanlagen
- Traumbäder jeder Größe und Ausstattung
- komplett aus einer Hand
- (3D-Computerplanung)
- Solaranlagen und alternative Energiesysteme
- Gas- und Wasserinstallation
- Kunden- und Notdienst
- Reparaturen
- Informationsausstellungsraum für Heizkessel und Brennwerttechnik
- Termine für große Badausstellung

DER KOMPLETTANBIETER IN SACHEN BAD Ihr Bad aus einer Hand

E-Mail: Koch-Heizung-Baeder@t-online.de
Homepage: Koch-Heizung-Baeder.de

Treppenhausreinigung

Große und kleine Hauswoche

Spezialisiert auf die Reinigung von Treppenhäusern und Fluren, Sorge ich für ansprechend, blitzblanke Treppenhäuser.

Regelmäßig und verlässlich kümmere ich mich um die gründliche Reinigung mit Verantwortung und Freundlichkeit.



01 76 - 62 35 92 90

Preise auf
Anfrage

Christel Meis



Im Nu werde ich Ihr Treppenhaus in neuem Glanz erstrahlen lassen.

Testen Sie mich und rufen die Nr. zur sauberen Treppe an!

Ich suche Verstärkung für ca. 25 bis 30 Stunden im Monat auf 450 Euro-Basis.

Bitte einfach telefonisch melden bei Interesse.

Neue Dusche in 2 Tagen! nur vom Spezialisten für Ihre Dusch- und Badsanierung



- Fugenlos
- Schnell
- Sauber

Wir bauen auch Ihre Wellness-Oase!

Schicken Sie uns Fotos und einen Grundriss vom Bad zu und wir erstellen Ihnen kostenlos und unverbindlich ein Angebot!
info@bad-heizung-vida.de

Oder anrufen und einen Termin vereinbaren. Gerne erfolgt die Beratung auch bei Ihnen zu Hause.
Tel.: 06003 - 76 77



me. **Torsten Vida GmbH**
Dieselstr. 22 | 61191 Rosbach

www.bad-heizung-vida.de

www.duschking.de

Online-Workshop „Das Medienverhalten unserer Kinder – was tun?“

Ein Workshop für Eltern mit Jeannette Emmerich, Familientherapeutin Internet, TV, Smartphone, X-Box, Wii... haben das

Leben von Kindern und Eltern in den letzten 20 Jahren mit am stärksten verändert. Den Umgang mit den neuen Medien empfinden die meisten Eltern als eine große Herausforderung, die zu vielen täglichen Konflikten führt.

- Warum haben die Medien eine so große Anziehungskraft?
- Wie beeinflussen sie die Entwicklung der Kinder?
- Gefahren und Chancen!

- Wie können wir einen konstruktiven Umgang fördern? Auf diese und Ihre persönlichen Fragen zum Thema gibt es hier Antworten. Termin: Samstag, 18.09.2021 Uhrzeit: 10.00 bis 13.00 Uhr. Kursgebühr: 30,- Euro pro Teilnehmer.

Weitere Infos erhalten Sie im Büro des MüZe unter Tel.: (06034) 5098974, Fax: (06034) 5098970 oder senden Sie ein E-Mail: info@mueze-karben.de.

IMPRESSUM

Kostenloses Journal für alle Karbener Stadtteile

Herausgeber:

K & S Typoservice
Werner Scheer e. K.
Christinenstraße 52
61184 Karben

Telefon: 0 60 39 / 93 02 44
Telefax: 0 60 39 / 93 02 45
E-Mail: w.scheer@gmx.de

Text und Anzeigen:

K & S Typoservice

Auflage:

10.000 Exemplare

Nächster

Erscheinungstermin:
40. KW

Annahmeschluss:

30. September 2021

Schöne Schattenseiten ...

- Markisen
- Terrassendächer
- Rollladen
- Fenster
- Türen
- Insektenschutz
- Plissee's
- Jalousien
- Elektrische Antriebe
- Sicherheitstechnik (Abus)

Autorisierter PREMIUM PARTNER:



Bartsch & Hieber GbR
Friedberger Straße 80a
61130 Nidderau
Tel: 06187-922398 - Fax: -9222587
www.markisenprofi.com



- Erdbestattungen
- Feuerbestattungen
- Waldbestattungen
- Seebestattungen
- individuelle Vorsorge



Einfühlsam und respektvoll stehen wir Ihnen zur Seite

Pietät Peter Groetsch · Rosbach-Rodheim
Tel.: 0 60 07 / 3 28 · www.pietat-groetsch.de
Mitglied und Partner Bestatterverband Hessen e.V.

Dolezal Maler- und Lackiermeister

Baudekoration GmbH & Co. KG

- Anstrich-, Tapezier- und Lackierarbeiten
- Innen- und Aussenputz
- Dach- und Trockenausbau
- Gerüstbau
- Vollwärmeschutz



www.baudekoration-dolezal.de

Marie-Curie-Straße 10 - 61194 Niddatal
Auf der Kaut 8 - 61206 Wöllstadt
Tel: 06034/61 78 - Mobil 0177/7010114

Nah - Kompetent - Günstig
24 Stunden Notdienst

Abflussreinigung-Zahn.de

Kanal TV-Untersuchungen - Kanalreparatur

ZAHN Kanaltechnik Zahn GmbH
63674 Altenstadt

06047-343 87 21

JETZT BESTELLEN - IM FRÜHJAHR BEZAHLEN!

Flora-Grabmale GmbH

Rhein Main



Erinnerungen
mit *Stil*

Besuchen Sie unseren
Aktionssamstag

am 2. Oktober 2021
von 10.00 bis 16.00 Uhr.

Seien Sie unser Gast
mit 10% Rabatt auf alles
sowie bis zu 40% auf Lagerware.
Wir freuen uns auf Sie mit leckeren
Speisen & Getränken.



Marie-Curie-Straße 8 · 61194 Niddatal / Ilbenstadt
Tel. 06034 9384435 · Fax 06034 9384436
info@grabmale-rhein-main.de · www.grabmale-rhein-main.de
Öffnungszeiten: Mo. - Fr. 10.00 - 17.00 Uhr · Sa. 10.00 - 13.00 Uhr